

1. Tên mẫu/*Name of sample* Nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt
2. Tên/địa chỉ khách hàng/  
*Name/Address of customer* Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Số 44 Yên Phụ, Phường Trúc Bạch, Quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội
3. Mô tả mẫu/*Description* Địa điểm lấy mẫu: Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Vị trí lấy mẫu: 0924.60.8  
Bảo quản thường, Thể tích 6L
4. Ngày nhận mẫu/*Date of receiving* 16/09/2024
5. Người lấy/gửi mẫu/*Sampler* Khách hàng
6. Bộ phận nhận mẫu/  
*Unit of sample receiving* Trung tâm DVKHKTSK&MT
7. Kết quả thử nghiệm/*Test result*

TT No.	Tên chỉ tiêu <i>Parameter</i>	Kết quả <i>Result</i>	Đơn vị <i>Unit</i>	Giới hạn tham khảo** <i>Reference limit</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>
1	Antimon (Sb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,02	SMEWW 3125B:2017
2	Bari <sup>(*)</sup>	0,079	mg/L	0,7	SMEWW 3125B:2017
3	Bor tính chung cho cả Borat và axit Boric (B) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	0,3	SMEWW 3125B:2017
4	Cadimi (Cd) <sup>(*)</sup>	<0,0006	mg/L	0,003	SMEWW 3125B:2017
5	Chì (Plumbum) (Pb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
6	Chromi (Cr) <sup>(*)</sup>	<0,001	mg/L	0,05	SMEWW 3125B:2017
7	Đồng (Cuprum) (Cu) <sup>(*)</sup>	<0,005	mg/L	1	SMEWW 3125B:2017
8	Fluor (F) <sup>(*)</sup>	<0,30	mg/L	1,5	SMEWW 4500 F- D:2017
9	Kẽm (Zincum) (Zn) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	2	SMEWW 3125B:2017
10	Natri (Na) <sup>(*)</sup>	9,74	mg/L	200	SMEWW 3125B:2017
11	Nhôm (Aluminium) (Al) <sup>(*)</sup>	0,038	mg/L	0,2	SMEWW 3125B:2017
12	Nickel (Ni) <sup>(*)</sup>	0,0012	mg/L	0,07	SMEWW 3125B:2017
13	Seleni (Se) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
14	Sunphat <sup>(*)</sup>	6,06	mg/L	250	EPA 375.4
15	Sunfua	<0,03	mg/L	0,05	SMEWW 4500 S2- C,D:2017
16	Thủy ngân (Hydrargyrum) (Hg)	<0,0002	mg/L	0,001	US EPA Method 200.8
17	Tổng chất rắn hòa tan (TDS)	117			NIOEH.HD.H.PP.101:2022
18	Xyanua (CN) <sup>(*)</sup>	<0,01	mg/L	1000	SMEWW 4500 CN-A,B,C,E:2017
19	1,1,1 - Tricloroetan <sup>(a)</sup>	<2	mg/L	0,05	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
20	1,2 - Dicloroetan <sup>(a)</sup>	<1	µg/L	2000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
21	1,2 - Dicloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	30	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
22	Cacbontetraclorua <sup>(a)</sup>	<1,5	µg/L	50	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)

23	Diclorometan <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
24	Tetracloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
25	Tricloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	40	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
26	Vinyl clorua <sup>(a)</sup>	<0,1	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
27	Benzen <sup>(*)</sup>	<0,30	µg/L	0,3	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
28	Etylbenzen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	10	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
29	Phenol và dẫn xuất của Phenol <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	300	EPA 8270D, Revision 5, July 2014
30	Styren <sup>(*)</sup>	<5,0	µg/L	1	EPA 524.2, Revision 4.1, 1995
31	Toluen <sup>(*)</sup>	<9,0			EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
32	Xylen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	20	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
33	1,2 - Diclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	700	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
34	Monoclorbenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	500	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
35	Triclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
36	Acrylamide <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	300	US EPA Method 8032A
37	Epiclohydrin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
38	Hexaclaro butadien <sup>(a)</sup>	<0,2	µg/L	0,5	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
39	1,2 - Dibromo- 3 Cloropropan(a)	<0,3	µg/L	0,4	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
40	1,2 - Dicloropropan <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	0,6	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
41	1,3 - Dichloropropen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
42	2,4 - D <sup>(a)</sup>	<15			US EPA Method 555: 1992
43	2,4 - DB <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	40	US EPA Method 555: 1992

44	Alachlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
45	Aldicarb	<0,20	µg/L	30	EPA 531.2
46	Atrazine và các dẫn xuất chloro-s-triazine	<0,081	µg/L	90	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
47	Carbofuran <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 531.2
48	Chlorpyrifos <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
49	Clodane <sup>(a)</sup>	<0,03	µg/L	100	US EPA Method 525.2
50	Clorotoluron <sup>(a)</sup>	<3			US EPA Method 525.2
51	Cyanazine	<0,016	µg/L	5	US EPA 525.3
52	DDT và các dẫn xuất <sup>(a)</sup>	<0,01	µg/L	30	US EPA Method 8081B
53	Dichloprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,2	US EPA Method 515.4
54	Fenoprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	30	US EPA Method 515.4:2000
55	Hydroxyatrazine	<0,081	µg/L	0,6	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
56	Isoproturon <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	1	US EPA Method 525.3: 2012
57	MCPA	<0,35	µg/L	100	NIOEH.HD.H.PP.121:2023
58	Mecoprop <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	9	US EPA Method 555: 1992
59	Methoxychlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	200	US EPA Method 525.3: 2012
60	Molinate	<0,086	µg/L	9	EPA 525.2
61	Pendimetalin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	2	US EPA Method 507
62	Permethrin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
63	Propanil	0,201	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.114:2023
64	Simazine	<0,13	µg/L	6	EPA 525.2
65	Trifuralin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 551.1 :1995
66	2,4,6 Triclorophenol <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 8270D: 2014
67	Bromat	<5	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.94:2022
68	Bromodichloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
69	Bromoform <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
70	Chloroform <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	200	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
71	Dibromoacetonitrile <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
72	Dibromochloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	60	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
73	Dichloroacetonitrile <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	100	US EPA Method 525.3: 2012
74	Dichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	300	US EPA Method 552.2: 1995

75	Formaldehyde	0,215	µg/L	70	NIOEH.HD.H.PP.116:2023
76	Monochloramine <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	100	TCVN 6225-2:2012
77	Monochloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 552.2: 1995
78	Trichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<150	µg/L	50	US EPA Method 552.2: 1995
79	Trichloroaxetonitril <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	900	US EPA Method 525.3: 2012
80	Tổng hoạt độ phóng xạ α	0,038	mg/L	3	Tham chiếu TCVN 6053-2011
81	Tổng hoạt độ phóng xạ β	0,206	µg/L	20	Tham chiếu TCVN 6219-2011
82	Tụ cầu vàng (Staphylococcus aureus) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	200	SMEWW 9213B:2017
83	Trực khuẩn mũ xanh (Ps. Aeruginosa) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	1	TCVN 8881:2011

- Tên mẫu/*Name of sample*
  - Tên/địa chỉ khách hàng  
*Name/Address of customer*
  - Mô tả mẫu/*Description*
  - Ngày nhận mẫu/*Date of receiving*
  - Người lấy/gửi mẫu/*Sampler*
  - Bộ phận nhận mẫu/  
*Unit of sample receiving*
  - Kết quả thử nghiệm/*Test result*
- Nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt  
Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Số 44 Yên Phụ, Phường Trúc Bạch, Quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội  
Địa điểm lấy mẫu: Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Vị trí lấy mẫu: 0924.60.8.1  
Bảo quản thường, Thể tích 6L

TT No.	Tên chỉ tiêu <i>Parameter</i>	Kết quả <i>Result</i>	Đơn vị <i>Unit</i>	Giới hạn tham khảo** <i>Reference limit</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>
1	Antimon (Sb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,02	SMEWW 3125B:2017
2	Bari <sup>(*)</sup>	0,082	mg/L	0,7	SMEWW 3125B:2017
3	Bor tính chung cho cả Borat và axit Boric (B) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	0,3	SMEWW 3125B:2017
4	Cadimi (Cd) <sup>(*)</sup>	<0,0006	mg/L	0,003	SMEWW 3125B:2017
5	Chì (Plumbum) (Pb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
6	Chromi (Cr) <sup>(*)</sup>	<0,001	mg/L	0,05	SMEWW 3125B:2017
7	Đồng (Cuprum) (Cu) <sup>(*)</sup>	<0,005	mg/L	1	SMEWW 3125B:2017
8	Fluor (F) <sup>(*)</sup>	<0,30	mg/L	1,5	SMEWW 4500 F- D:2017
9	Kẽm (Zincum) (Zn) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	2	SMEWW 3125B:2017
10	Natri (Na) <sup>(*)</sup>	10,49	mg/L	200	SMEWW 3125B:2017
11	Nhôm (Aluminium) (Al) <sup>(*)</sup>	0,052	mg/L	0,2	SMEWW 3125B:2017
12	Nickel (Ni) <sup>(*)</sup>	0,0013	mg/L	0,07	SMEWW 3125B:2017
13	Seleni (Se) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
14	Sunphat <sup>(*)</sup>	5,87	mg/L	250	EPA 375.4

15	Sunfua	<0,03	mg/L	0,05	SMEWW 4500 S2- C,D:2017
16	Thủy ngân (Hydrargyrum) (Hg)	<0,0002	mg/L	0,001	US EPA Method 200.8
17	Tổng chất rắn hòa tan (TDS)	127			NIOEH.HD.H.PP.101:2022
18	Xyanua (CN <sup>-</sup> )*	<0,01	mg/L	1000	SMEWW 4500 CN- A,B,C,E:2017
19	1,1,1 - Tricloroetan <sup>(a)</sup>	<2	mg/L	0,05	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
20	1,2 - Dicloroetan <sup>(a)</sup>	<1	µg/L	2000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
21	1,2 - Dicloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	30	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
22	Cacbon tetraclorua <sup>(a)</sup>	<1,5	µg/L	50	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
23	Diclorometan <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
24	Tetracloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
25	Tricloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	40	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
26	Vinyl clorua <sup>(a)</sup>	<0,1	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
27	Benzen <sup>(*)</sup>	<0,30	µg/L	0,3	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
28	Etylbenzen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	10	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
29	Phenol và dẫn xuất của Phenol <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	300	EPA 8270D, Revision 5, July 2014
30	Styren <sup>(*)</sup>	<5,0	µg/L	1	EPA 524.2, Revision 4.1, 1995
31	Toluen <sup>(*)</sup>	<9,0			EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
32	Xylen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	20	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
33	1,2 - Diclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	700	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
34	Monoclorbenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	500	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)

35	Triclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
36	Acrylamide <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	300	US EPA Method 8032A
37	Epiclohydrin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
38	Hexaclaro butadien <sup>(a)</sup>	<0,2	µg/L	0,5	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
39	1,2 - Dibromo- 3 Cloropropan(a)	<0,3	µg/L	0,4	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
40	1,2 - Dicloropropan <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	0,6	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
41	1,3 - Dichloropropen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
42	2,4 - D <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	40	US EPA Method 555: 1992
43	2,4 - DB <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	40	US EPA Method 555: 1992
44	Alachlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
45	Aldicarb	<0,20	µg/L	30	EPA 531.2
46	Atrazine và các dẫn xuất chloro-s-triazine	<0,081	µg/L	90	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
47	Carbofuran <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 531.2
48	Chlorpyrifos <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
49	Clodane <sup>(a)</sup>	<0,03	µg/L	100	US EPA Method 525.2
50	Clorotoluron <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	100	US EPA Method 525.2
51	Cyanazine	<0,016	µg/L	5	US EPA 525.3
52	DDT và các dẫn xuất <sup>(a)</sup>	<0,01	µg/L	30	US EPA Method 8081B
53	Dichloprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,2	US EPA Method 515.4
54	Fenoprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	30	US EPA Method 515.4:2000
55	Hydroxyatrazine	<0,081	µg/L	0,6	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
56	Isoproturon <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	1	US EPA Method 525.3: 2012
57	MCPA	<0,35	µg/L	100	NIOEH.HD.H.PP.121:2023
58	Mecoprop <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	9	US EPA Method 555: 1992
59	Methoxychlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	200	US EPA Method 525.3: 2012
60	Molinate	<0,086	µg/L	9	EPA 525.2
61	Pendimetalin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	2	US EPA Method 507
62	Permethrin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
63	Propanil	0,170	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.114:2023
64	Simazine	<0,13	µg/L	6	EPA 525.2
65	Trifuralin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 551.1 :1995

66	2,4,6 Triclorophenol <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 8270D: 2014
67	Bromat	<5	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.94:2022
68	Bromodichloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
69	Bromoform <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
70	Chloroform <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	200	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
71	Dibromoacetonitrile <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
72	Dibromochloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	60	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
73	Dichloroacetonitrile <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	100	US EPA Method 525.3: 2012
74	Dichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	300	US EPA Method 552.2: 1995
75	Formaldehyde	1,890	µg/L	70	NIOEH.HD.H.PP.116:2023
76	Monochloramine <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	100	TCVN 6225-2:2012
77	Monochloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 552.2: 1995
78	Trichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<150	µg/L	50	US EPA Method 552.2: 1995
79	Trichloroaxetonitril <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	900	US EPA Method 525.3: 2012
80	Tổng hoạt độ phóng xạ α	0,056	mg/L	3	Tham chiếu TCVN 6053-2011
81	Tổng hoạt độ phóng xạ β	0,139	µg/L	20	Tham chiếu TCVN 6219-2011
82	Tụ cầu vàng (Staphylococcus aureus) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	200	SMEWW 9213B:2017
83	Trực khuẩn mũ xanh (Ps. Aeruginosa) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	1	TCVN 8881:2011

- Tên mẫu/*Name of sample*
- Tên/địa chỉ khách hàng  
*Name/Address of customer*
- Mô tả mẫu/*Description*
- Ngày nhận mẫu/*Date of receiving*
- Người lấy/gửi mẫu/*Sampler*
- Bộ phận nhận mẫu/  
*Unit of sample receiving*
- Kết quả thử nghiệm/*Test result*

Nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt

Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội

Số 44 Yên Phụ, Phường Trúc Bạch, Quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội

Địa điểm lấy mẫu: Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội

Vị trí lấy mẫu: 0924.60.8.2

Bảo quản thường, Thê tích 6L

16/09/2024

Khách hàng

Trung tâm DVKHKTSK&MT

TT	Tên chỉ tiêu	Kết quả	Đơn vị	Giới hạn	Phương pháp thử
----	--------------	---------	--------	----------	-----------------

No.	Parameter	Result	Unit	tham khảo** Reference limit	Test method
1	Antimon (Sb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,02	SMEWW 3125B:2017
2	Bari <sup>(*)</sup>	0,081	mg/L	0,7	SMEWW 3125B:2017
3	Bor tính chung cho cả Borat và axit Boric (B) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	0,3	SMEWW 3125B:2017
4	Cadimi (Cd) <sup>(*)</sup>	<0,0006	mg/L	0,003	SMEWW 3125B:2017
5	Chì (Plumbum) (Pb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
6	Chromi (Cr) <sup>(*)</sup>	<0,001	mg/L	0,05	SMEWW 3125B:2017
7	Đồng (Cuprum) (Cu) <sup>(*)</sup>	<0,005	mg/L	1	SMEWW 3125B:2017
8	Fluor (F) <sup>(*)</sup>	<0,30	mg/L	1,5	SMEWW 4500 F- D:2017
9	Kẽm (Zincum) (Zn) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	2	SMEWW 3125B:2017
10	Natri (Na) <sup>(*)</sup>	9,51	mg/L	200	SMEWW 3125B:2017
11	Nhôm (Aluminium) (Al) <sup>(*)</sup>	0,039	mg/L	0,2	SMEWW 3125B:2017
12	Nickel (Ni) <sup>(*)</sup>	0,0012	mg/L	0,07	SMEWW 3125B:2017
13	Seleni (Se) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
14	Sunphat <sup>(*)</sup>	5,37	mg/L	250	EPA 375.4
15	Sunfua	<0,03	mg/L	0,05	SMEWW 4500 S2- C,D:2017
16	Thủy ngân (Hydrargyrum) (Hg)	<0,0002	mg/L	0,001	US EPA Method 200.8
17	Tổng chất rắn hòa tan (TDS)	119			NIOEH.HD.H.PP.101:2022
18	Xyanua (CN) <sup>(*)</sup>	<0,01	mg/L	1000	SMEWW 4500 CN- A,B,C,E:2017
19	1,1,1 - Tricloroetan <sup>(a)</sup>	<2	mg/L	0,05	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
20	1,2 - Dicloroetan <sup>(a)</sup>	<1	µg/L	2000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
21	1,2 - Dicloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	30	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
22	Cacbon tetraclorua <sup>(a)</sup>	<1,5	µg/L	50	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
23	Diclorometan <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
24	Tetracloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
25	Tricloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	40	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
26	Vinyl clorua <sup>(a)</sup>	<0,1	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
27	Benzen <sup>(*)</sup>	<0,30	µg/L	0,3	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003



28	Etylbenzen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	10	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
29	Phenol và dẫn xuất của Phenol <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	300	EPA 8270D, Revision 5, July 2014
30	Styren <sup>(*)</sup>	<5,0			EPA 524.2, Revision 4.1, 1995
31	Toluen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	1	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
32	Xylen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	20	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
33	1,2 - Diclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	700	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
34	Monoclorbenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	500	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
35	Triclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
36	Acrylamide <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	300	US EPA Method 8032A
37	Epiclohydrin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
38	Hexaclaro butadien <sup>(a)</sup>	<0,2	µg/L	0,5	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
39	1,2 - Dibromo- 3 Cloropropan <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,4	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
40	1,2 - Dicloropropan <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	0,6	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
41	1,3 - Dichloropropen <sup>(a)</sup>	<2			US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
42	2,4 - D <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	1	US EPA Method 555: 1992
43	2,4 - DB <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	40	US EPA Method 555: 1992
44	Alachlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
45	Aldicarb	<0,20	µg/L	30	EPA 531.2
46	Atrazine và các dẫn xuất chloro-s-triazine	<0,081	µg/L	90	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
47	Carbofuran <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 531.2
48	Chlorpyrifos <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
49	Clodane <sup>(a)</sup>	<0,03			US EPA Method 525.2
50	Clorotoluron <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	100	US EPA Method 525.2
51	Cyanazine	<0,016	µg/L	5	US EPA 525.3
52	DDT và các dẫn xuất <sup>(a)</sup>	<0,01	µg/L	30	US EPA Method 8081B
53	Dichloprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,2	US EPA Method 515.4
54	Fenoprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	30	US EPA Method 515.4:2000

55	Hydroxyatrazine	<0,081	µg/L	0,6	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
56	Isoproturon <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	1	US EPA Method 525.3: 2012
57	MCPA	<0,35	µg/L	100	NIOEH.HD.H.PP.121:2023
58	Mecoprop <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	9	US EPA Method 555: 1992
59	Methoxychlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	200	US EPA Method 525.3: 2012
60	Molinate	<0,086	µg/L	9	EPA 525.2
61	Pendimetalin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	2	US EPA Method 507
62	Permethrin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
63	Propanil	<0,1	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.114:2023
64	Simazine	<0,13	µg/L	6	EPA 525.2
65	Trifuralin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 551.1 :1995
66	2,4,6 Triclorophenol <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 8270D: 2014
67	Bromat	<5	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.94:2022
68	Bromodichloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
69	Bromoform <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
70	Chloroform <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	200	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
71	Dibromoacetonitrile <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
72	Dibromochloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	60	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
73	Dichloroacetonitrile <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	100	US EPA Method 525.3: 2012
74	Dichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	300	US EPA Method 552.2: 1995
75	Formaldehyde	1,014	µg/L	70	NIOEH.HD.H.PP.116:2023
76	Monochloramine <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	100	TCVN 6225-2:2012
77	Monochloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 552.2: 1995
78	Trichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<150	µg/L	50	US EPA Method 552.2: 1995
79	Trichloroaxetonitril <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	900	US EPA Method 525.3: 2012
80	Tổng hoạt độ phóng xạ α	<0,002	mg/L	3	Tham chiếu TCVN 6053-2011
81	Tổng hoạt độ phóng xạ β	0,261	µg/L	20	Tham chiếu TCVN 6219-2011
82	Tụ cầu vàng (Staphylococcus aureus)(*)	0	µg/L	200	SMEWW 9213B:2017
83	Trực khuẩn mũ xanh (Ps. Aeruginosa)(*)	0	µg/L	1	TCVN 8881:2011

1. Tên mẫu/*Name of sample* Nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt
2. Tên/địa chỉ khách hàng  
*Name/Address of customer* Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Số 44 Yên Phụ, Phường Trúc Bạch, Quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội
3. Mô tả mẫu/*Description* Địa điểm lấy mẫu: Công ty TNHH Một thành viên Nước sạch Hà Nội  
Vị trí lấy mẫu: 0924.60.8.3  
Bảo quản thường, Thể tích 6L
4. Ngày nhận mẫu/*Date of receiving* 16/09/2024
5. Người lấy/gửi mẫu/*Sampler* Khách hàng
6. Bộ phận nhận mẫu/  
*Unit of sample receiving* Trung tâm DVKHKTSK&MT
7. Kết quả thử nghiệm/*Test result*

TT No.	Tên chỉ tiêu <i>Parameter</i>	Kết quả <i>Result</i>	Đơn vị <i>Unit</i>	Giới hạn tham khảo** <i>Reference limit</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>
1	Antimon (Sb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,02	SMEWW 3125B:2017
2	Bari <sup>(*)</sup>	0,089	mg/L	0,7	SMEWW 3125B:2017
3	Bor tính chung cho cả Borat và axit Boric (B) <sup>(*)</sup>	<0,015	mg/L	0,3	SMEWW 3125B:2017
4	Cadimi (Cd) <sup>(*)</sup>	<0,0006	mg/L	0,003	SMEWW 3125B:2017
5	Chì (Plumbum) (Pb) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
6	Chromi (Cr) <sup>(*)</sup>	<0,001	mg/L	0,05	SMEWW 3125B:2017
7	Đồng (Cuprum) (Cu) <sup>(*)</sup>	0,005	mg/L	1	SMEWW 3125B:2017
8	Fluor (F) <sup>(*)</sup>	<0,30	mg/L	1,5	SMEWW 4500 F- D:2017
9	Kẽm (Zincum) (Zn) <sup>(*)</sup>	0,029	mg/L	2	SMEWW 3125B:2017
10	Natri (Na) <sup>(*)</sup>	10,87	mg/L	200	SMEWW 3125B:2017
11	Nhôm (Aluminium) (Al) <sup>(*)</sup>	0,037	mg/L	0,2	SMEWW 3125B:2017
12	Nickel (Ni) <sup>(*)</sup>	0,0013	mg/L	0,07	SMEWW 3125B:2017
13	Seleni (Se) <sup>(*)</sup>	<0,0020	mg/L	0,01	SMEWW 3125B:2017
14	Sunphat <sup>(*)</sup>	5,37	mg/L	250	EPA 375.4
15	Sunfua	<0,03	mg/L	0,05	SMEWW 4500 S2- C,D:2017
16	Thủy ngân (Hydrargyrum) (Hg)	<0,0002	mg/L	0,001	US EPA Method 200.8
17	Tổng chất rắn hòa tan (TDS)	129			NIOEH.HD.H.PP.101:2022
18	Xyanua (CN <sup>-</sup> ) <sup>(*)</sup>	<0,01	mg/L	1000	SMEWW 4500 CN- A,B,C,E:2017
19	1,1,1 - Tricloroetan <sup>(a)</sup>	<2	mg/L	0,05	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
20	1,2 - Dicloroetan <sup>(a)</sup>	<1	µg/L	2000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
21	1,2 - Dicloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	30	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)

22	Cacbon tetracloarua <sup>(a)</sup>	<1,5	µg/L	50	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
23	Diclorometan <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
24	Tetracloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
25	Tricloroeten <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	40	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
26	Vinyl clorua <sup>(a)</sup>	<0,1	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
27	Benzen <sup>(*)</sup>	<0,30	µg/L	0,3	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
28	Etylbenzen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	10	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
29	Phenol và dẫn xuất của Phenol <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	300	EPA 8270D, Revision 5, July 2014
30	Styren <sup>(*)</sup>	<5,0	µg/L	1	EPA 524.2, Revision 4.1, 1995
31	Toluen <sup>(*)</sup>	<9,0			EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
32	Xylen <sup>(*)</sup>	<9,0	µg/L	20	EPA 3510 C & EPA 8015D, Revision 4, June 2003
33	1,2 - Diclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	700	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
34	Monoclorbenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	500	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
35	Triclorobenzen <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1000	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
36	Acrylamide <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	300	US EPA Method 8032A
37	Epiclohydrin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	20	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
38	Hexacloro butadien <sup>(a)</sup>	<0,2	µg/L	0,5	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
39	1,2 - Dibromo- 3 Cloropropan <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,4	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
40	1,2 - Dicloropropan <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	0,6	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
41	1,3 - Dichloropropan <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	1	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)

42	2,4 - D <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	1	US EPA Method 555: 1992
43	2,4 - DB <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	40	US EPA Method 555: 1992
44	Alachlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
45	Aldicarb	<0,20	µg/L	30	EPA 531.2
46	Atrazine và các dẫn xuất chloro-s-triazine	<0,081	µg/L	90	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
47	Carbofuran <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 531.2
48	Chlorpyrifos <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
49	Clodane <sup>(a)</sup>	<0,03	µg/L	100	US EPA Method 525.2
50	Clorotoluron <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	100	US EPA Method 525.2
51	Cyanazine	<0,016	µg/L	5	US EPA 525.3
52	DDT và các dẫn xuất <sup>(a)</sup>	<0,01	µg/L	30	US EPA Method 8081B
53	Dichloprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	0,2	US EPA Method 515.4
54	Fenoprop <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	30	US EPA Method 515.4:2000
55	Hydroxyatrazine	<0,081	µg/L	0,6	NIOEH.HD.H.PP.100: 2023
56	Isoproturon <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	1	US EPA Method 525.3: 2012
57	MCPA	<0,35	µg/L	100	NIOEH.HD.H.PP.121:2023
58	Mecoprop <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	9	US EPA Method 555: 1992
59	Methoxychlor <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	200	US EPA Method 525.3: 2012
60	Molinate	<0,086	µg/L	9	EPA 525.2
61	Pendimetalin <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	2	US EPA Method 507
62	Permethrin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
63	Propanil	<0,1	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.114:2023
64	Simazine	<0,13	µg/L	6	EPA 525.2
65	Trifuralin <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 551.1 :1995
66	2,4,6 Triclorophenol <sup>(a)</sup>	<3	µg/L	20	US EPA Method 8270D: 2014
67	Bromat	<5	µg/L	20	NIOEH.HD.H.PP.94:2022
68	Bromodichloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	2	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
69	Bromoform <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	20	US EPA Method 525.3: 2012
70	Chloroform <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	200	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
71	Dibromoacetonitrile <sup>(a)</sup>	<60	µg/L	10	US EPA Method 525.3: 2012
72	Dibromochloromethane <sup>(a)</sup>	<2	µg/L	60	US EPA Method (5030C: 2003 + 5035: 1996 + 8260B: 1996)
73	Dichloroacetonitrile <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	100	US EPA Method 525.3: 2012

74	Dichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<30	µg/L	300	US EPA Method 552.2: 1995
75	Formaldehyde	0,761	µg/L	70	NIOEH.HD.H.PP.116:2023
76	Monochloramine <sup>(*)</sup>	<0,15	µg/L	100	TCVN 6225-2:2012
77	Monochloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<15	µg/L	20	US EPA Method 552.2: 1995
78	Trichloroacetic acid <sup>(a)</sup>	<150	µg/L	50	US EPA Method 552.2: 1995
79	Trichloroaxetonitril <sup>(a)</sup>	<0,3	µg/L	900	US EPA Method 525.3: 2012
80	Tổng hoạt độ phóng xạ α	0,002	mg/L	3	Tham chiếu TCVN 6053-2011
81	Tổng hoạt độ phóng xạ β	0,031	µg/L	20	Tham chiếu TCVN 6219-2011
82	Tụ cầu vàng (Staphylococcus aureus) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	200	SMEWW 9213B:2017
83	Trực khuẩn mũ xanh (Ps. Aeruginosa) <sup>(*)</sup>	0	µg/L	1	TCVN 8881:2011